

BeoRemote One



Uso quotidiano

Introduzione al BeoRemote One e alla guida, 3

Utilizzo del BeoRemote One, 4

BeoRemote One in dettaglio, 5

Accesso ai contenuti preferiti utilizzando i MyButtons, 7

Impostazioni per il display, 8

Personalizzazione del telecomando, 9

Manutenzione, 12

Questa guida contiene informazioni aggiuntive sul BeoRemote One e descrive le sue caratteristiche e funzioni in dettaglio. Tra le altre cose è possibile trovare informazioni sulle impostazioni.

Questa Guida sarà aggiornata regolarmente e includerà eventuali nuove funzioni e caratteristiche introdotte tramite gli aggiornamenti del software.

Ulteriori informazioni sul prodotto sono infine disponibili nella sezione delle FAQ (domande frequenti) su www.bang-olufsen.com/customerservice.

Uso avanzato

Aggiunta di altri prodotti, 13

Come aggiungere un prodotto al menu LIST di BeoRemote One e assegnargli un'Opzione specifica.

Utilizzo di BeoRemote One con un prodotto 'Beo4', 16

Come usare il BeoRemote One per comandare un televisore Master Link o un impianto musicale normalmente utilizzati con un Beo4.

Transizione dal Beo4 al BeoRemote One, 19

Confronto fra i tasti del BeoRemote One e i tasti del Beo4.

Impostazioni avanzate di BeoRemote One, 20

Come effettuare le impostazioni per il telecomando. È possibile, per esempio, modificare la lingua del display o ripristinare le impostazioni di fabbrica del BeoRemote One.

Configurazione BeoLink, 22

Come visualizzare e ascoltare le fonti da un altro prodotto Bang & Olufsen con i prodotti collegati alla stessa rete.

Introduzione al BeoRemote One e alla guida

Il BeoRemote One è un telecomando palmare che consente di azionare remotamente e in modo agevole il proprio televisore o impianto musicale Bang & Olufsen.

Il display del BeoRemote One visualizza le fonti o le funzioni, come **TV**, **RADIO** e **STAND**, e anche le luci.

Il telecomando BeoRemote One incorpora molte più funzioni di quelle assegnate ai tasti. È possibile richiamare fonti aggiuntive sul display del BeoRemote One utilizzando i tasti **TV** e **MUSIC**, mentre il tasto **LIST** consente di richiamare funzioni supplementari.



Le funzioni possono essere attivate premendo un singolo tasto sul BeoRemote One o una serie di tasti secondo una sequenza logica e diretta.

Simboli utilizzati in questa guida

<i>Per ruotare il televisore su uno stand motorizzato...</i>	LIST
Premere per richiamare STAND sul display del BeoRemote One	◇
	STAND
	●
Premere per ruotare lo stand del televisore	< >
	<i>oppure</i>
Per selezionare una posizione di rotazione del televisore	0-9

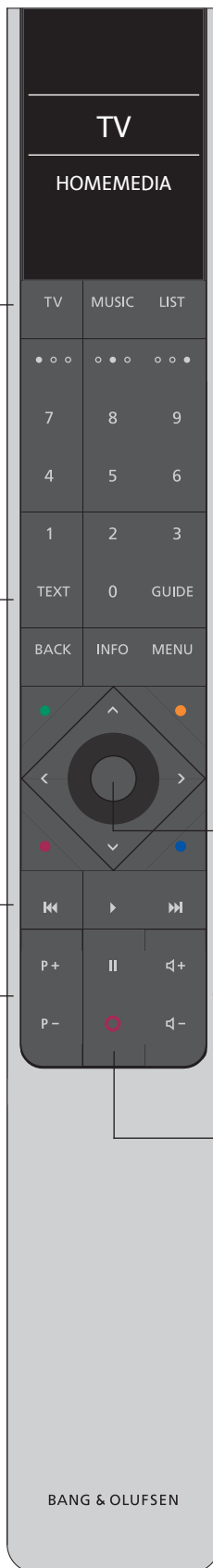
Esempio di utilizzo del BeoRemote One.

Uso del telecomando

- Un tasto grigio scuro, come **LIST**, indica un tasto fisico da premere.
- Un testo di colore grigio chiaro, come **STAND**, indica un testo visualizzato sul display del BeoRemote One. Premere **LIST**, **TV** o **MUSIC** sul BeoRemote One per richiamare la voce. Il testo viene visualizzato sul display del BeoRemote One. È possibile visualizzare o nascondere i testi sul display per **LIST**, **TV** e **MUSIC** ed è inoltre possibile ridenominarli. Per ulteriori informazioni, [vedere pagina 9](#) e [pagina 10](#).
- Il tasto **centrale** è rappresentato dal simbolo ●, utilizzato nelle sequenze di azionamento quando si preme il tasto **centrale**.

Utilizzo del BeoRemote One

Il display del BeoRemote One visualizza le fonti e le funzioni.



← Testo selezionato visualizzato

Se il testo sul display è più lungo di una riga quando viene selezionato, scorrerà da destra verso sinistra per visualizzarlo tutto.

Il tasto **TV** visualizza un elenco di fonti TV
Il tasto **MUSIC** visualizza un elenco di fonti musicali
Il tasto **LIST** visualizza un elenco di funzioni correlate alla fonte attiva

I tre **MyButtons** sono tasti di selezione rapida per le funzioni personalizzate

Tasti numerici

Tasti per funzioni quali Televideo, Guida programmi e Informazioni e per l'uso dei menu della fonte selezionata

Tasti di controllo per l'uso dei menu e l'azionamento di prodotti non Bang & Olufsen tramite il Peripheral Unit Controller (PUC)

Tasto **centrale** per la selezione

Tasti di riproduzione e replay

Tasto per la regolazione del volume. Premere il tasto nella parte centrale per disattivare l'audio e premerlo nuovamente per riattivarlo

Pulsante di standby

BANG & OLUFSEN

Telecomando BeoRemote One in dettaglio

Uso quotidiano e avanzato dei tasti del BeoRemote One

I tasti del telecomando BeoRemote One sono convenientemente raggruppati per agevolare l'uso quotidiano.

TV... visualizza le fonti TV disponibili e attivabili sul display. Usare \wedge oppure \vee per scorrere l'elenco e premere il tasto **centrale** per attivare una fonte.

MUSIC... visualizza le fonti musicali disponibili e attivabili sul display del BeoRemote One. Usare \wedge oppure \vee per scorrere l'elenco e premere il tasto **centrale** per attivare una fonte.

LIST... visualizza le fonti e i prodotti aggiuntivi sul display del BeoRemote One. Usare \wedge oppure \vee per scorrere l'elenco e premere il tasto **centrale** per selezionare una voce*. Se si esce da LIST e si preme nuovamente LIST subito dopo, è possibile che si debba premere LIST ancora una volta per visualizzare l'inizio del menu.

MyButtons \circ \circ \circ ... la selezione lunga consente di salvare le impostazioni correnti, come la fonte e le configurazioni di audio e immagine. Premere brevemente il tasto per selezionarlo. È inoltre possibile abbinare i tasti MyButtons solo a una fonte specifica; [vedere pagina 7](#).

Tasti numerici... 0-9 sono utilizzati per immettere numeri, per esempio per selezionare un canale TV o un'emittente radio specifici.

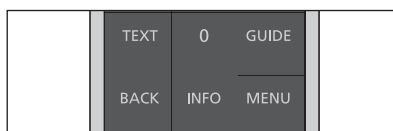
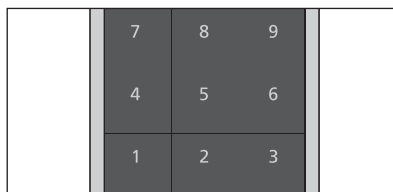
TEXT... consente di visualizzare il Televideo sul televisore Bang & Olufsen.

BACK... consente di tornare indietro nei menu ed elenchi del BeoRemote One. La selezione lunga consente di uscire da tutti i menu e gli elenchi del BeoRemote One.



È possibile visualizzare o nascondere i testi sul display per i tasti **TV**, **MUSIC** e **LIST** ed è inoltre possibile ridenominare i testi. Per ulteriori informazioni, [vedere pagina 9](#) e [pagina 10](#).

*Se **LUCI** o **CONTROLLO** sono stati selezionati nel menu **LIST**, è necessario premere nuovamente **LIST** per accedere alle funzioni di **LUCI** e **CONTROLLO**.



INFO... richiama i testi descrittivi o informazioni per un menu o una funzione del televisore Bang & Olufsen.

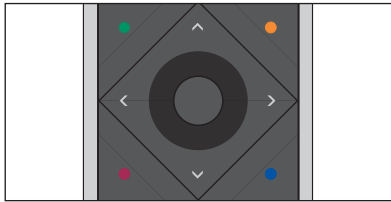
GUIDE... richiama la Guida dei programmi sul televisore Bang & Olufsen.

MENU... richiama i menu a schermo del televisore Bang & Olufsen.

<, >, ^ e v... tasti freccia sinistro, destro, su e giù per spostarsi nei menu e sul display del BeoRemote One. Utilizzare < per ritornare al livello/voce precedente. Utilizzare > per visualizzare un elenco di Opzioni o per effettuare una selezione.

● (Tasto centrale)... consente di selezionare o attivare un menu o una voce.

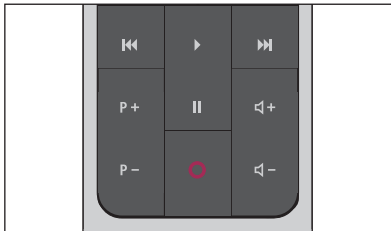
●●●● (Tasti colorati)... consentono di selezionare funzioni colorate specifiche. L'utilizzo di questi tasti è illustrato nella Guida del prodotto Bang & Olufsen.



⏮ e ⏭ ... scorrimento in avanti o indietro, passo dopo passo. I tasti hanno funzioni diverse a seconda del proprio televisore o impianto musicale Bang & Olufsen. Per ulteriori informazioni, vedere la guida del proprio impianto.

▶ (Riproduzione)... avvia la riproduzione di un brano, di un file o di una registrazione o avvia il replay.

⏸ (Pausa)... consente di interrompere la riproduzione di un programma o di una registrazione.



P + / P - ... consentono di scorrere i canali TV e le emittenti radio.

🔊 + / 🔊 - ... consentono di regolare il volume. Premere il tasto nella parte centrale per disattivare l'audio e premerlo nuovamente per riattivarlo.

○ (Standby)... consente di impostare il prodotto sullo standby. La selezione lunga consente di commutare tutti i prodotti dell'impianto sullo standby.

Accesso ai contenuti preferiti utilizzando MyButtons

È possibile personalizzare il BeoRemote One utilizzando i tre tasti **MyButtons**. È possibile salvare una "istantanea" (o profilo) delle impostazioni di visualizzazione o riproduzione correnti del televisore e ripristinare le impostazioni velocemente al tocco di un solo tasto. Per ulteriori informazioni, vedere la guida del televisore.

È inoltre possibile assegnare una fonte a uno dei tasti **MyButtons** e utilizzare i tasti per attivare direttamente la fonte.

Notare che non tutti i prodotti supportano la funzione MyButtons. Per ulteriori informazioni, vedere la guida del prodotto.

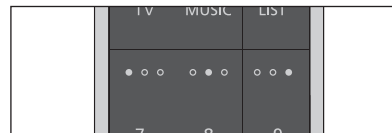
Salvataggio e utilizzo dei profili personalizzati

È possibile salvare fino a un massimo di tre profili personalizzati, attivabili tramite i tre tasti **MyButtons**. Il televisore deve essere acceso e una fonte deve essere selezionata. Un profilo personalizzato include le impostazioni adottate per la fonte selezionata, per esempio, le posizioni dello stand e le regolazioni audio.

Per salvare un profilo personalizzato...

Premere senza rilasciare uno dei **MyButtons** per salvare la visualizzazione corrente o l'esperienza di riproduzione

Se si abbina il profilo a un tasto già usato per un altro profilo, il profilo esistente verrà sostituito con quello nuovo.



*Uso di **MyButtons** per accedere ai contenuti preferiti al tocco di un unico tasto.*

Per usare un profilo...

Premere il tasto abbinato al profilo desiderato

Se un elemento salvato nel profilo non è più disponibile, il profilo sarà ripristinato, ma l'elemento riprodotto utilizzerà le normali impostazioni della fonte.

Utilizzo di MyButtons per una fonte specifica

È possibile selezionare una fonte che si desidera attivare ogni volta che si preme uno dei tre **MyButtons**.

Per impostare un tasto MyButtons per una fonte specifica...

Premere per richiamare **Impost.** sul display del BeoRemote One



Premere per richiamare **Avanzate**



Premere per richiamare **Tasti**



Premere per selezionare uno dei **MyButtons**



Premere per scorrere l'elenco delle fonti*1



Premere per salvare la fonte che si desidera attivare con il tasto



¹*Selezionare invece **MyButtons** in cima all'elenco se si desidera utilizzarlo per salvare un profilo personalizzato. Questa funzione non è disponibile se si utilizza il BeoRemote One per azionare un prodotto 'Beo4'.

Impostazioni per il display

Impostazioni per il display del BeoRemote One

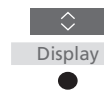
È possibile modificare le impostazioni dello spegnimento (time out)*1 e della luminosità del display*1 del BeoRemote One.

Modifica del time out del display...

Premere per richiamare Impost. sul display del BeoRemote One



Premere per richiamare Display



Premere per selezionare Time out



Premere per scorrere le impostazioni del time out del display



Premere per memorizzare l'impostazione

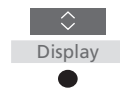


Impostazione della luminosità del display...

Premere per richiamare Impost. sul display del BeoRemote One



Premere per richiamare Display



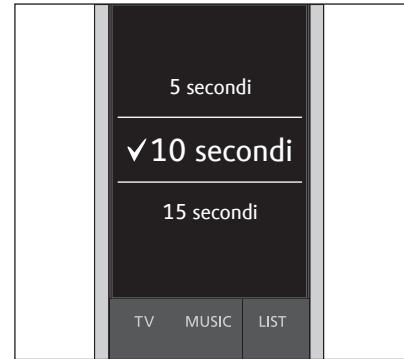
Premere per richiamare Luminosità



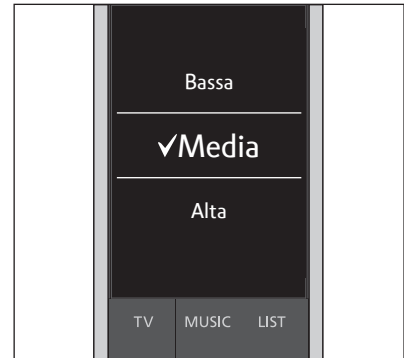
Premere per scorrere le impostazioni della luminosità



Premere per memorizzare l'impostazione




Il time out del display è impostato in fabbrica su 10 secondi.



La luminosità è impostata in fabbrica su Media.

*1*Notare che un'illuminazione prolungata e un'alta luminosità del display comportano un maggiore consumo di energia e un ricambio più frequente delle batterie.

Personalizzazione del telecomando

Il BeoRemote One fa distinzione tra due tipi principali di fonti del prodotto azionato. Il tasto **TV** consente di accedere alle fonti del televisore e il tasto **MUSIC** alle fonti musicali. Se i prodotti sono collegati in una configurazione BeoLink, è anche possibile accedere alle fonti collegate (contrassegnate con il simbolo di collegamento ) , se disponibili. Per ulteriori informazioni sulle fonti collegate, [vedere le pagine 22-24](#).

Le fonti disponibili dipendono dal prodotto e dalla configurazione. Il tasto **LIST** è correlato alla fonte selezionata.

È possibile premere il tasto **LIST** per richiamare funzioni supplementari che consentono di utilizzare la fonte attiva, proprio come se si impiegassero tasti supplementari.

È possibile personalizzare il BeoRemote One in base al proprio prodotto. È possibile visualizzare/nascondere e ridenominare le fonti o le funzioni per i tasti **TV**, **MUSIC** e **LIST** correlati a ciascuna fonte principale e cambiare l'ordine in cui le fonti e le funzioni aggiuntive sono visualizzate quando sono richiamate.

Visualizzazione/devisualizzazione di fonti o funzioni

È possibile visualizzare o nascondere le fonti elencate quando si premono i tasti **TV** e **MUSIC** per il prodotto comandato. Per il tasto **LIST**, è inoltre possibile visualizzare o nascondere funzioni correlate alle fonti TV e MUSIC.

Notare che, se tutte le fonti sono nascoste, nessuna fonte sarà disponibile se si premono i tasti **TV** o **MUSIC**.

Per visualizzare/nascondere le fonti o le funzioni dei tasti TV, MUSIC o LIST...

Premere per richiamare **Impost.** sul display del BeoRemote One



Premere per selezionare l'elenco che si desidera modificare: Fonti TV, Fonti MUSICA, LIST TV o LIST MUSICA



Premere per selezionare **Visualizza**



Premere per selezionare la fonte o la funzione da visualizzare o nascondere



Premere per commutare fra visualizza ✓ o nascondi (nessuna selezione)



Continuare con la fonte o la funzione da visualizzare o nascondere. Oppure...



...premere per tornare indietro nei menu o premere senza rilasciare per uscire completamente dal menu



È possibile aggiungere una o più voci da visualizzare negli elenchi del BeoRemote One.

Ridenominazione di fonti o funzioni

È possibile ridenominare le fonti visualizzate quando si premono i tasti **TV** e **MUSIC**. È inoltre possibile ridenominare le funzioni del tasto **LIST** dedicato a ciascuna fonte, **LIST MUSICA** e **LIST TV**. Notare, tuttavia, che non è possibile ridenominare il menu **Impost.**

*Per ridenominare una fonte o una funzione*1 per i tasti TV, MUSIC e LIST...*

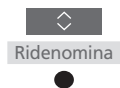
Premere per richiamare **Impost.** sul display del BeoRemote One



Premere per accedere all'elenco delle fonti o funzioni da ridenominare: **Fonti TV**, **Fonti MUSICA**, **LIST TV** o **LIST MUSICA**



Premere per richiamare **Ridenomina**



Premere per selezionare la fonte o la funzione*1 da ridenominare*2, come **WEBMEDIA**



Premere per scorrere i caratteri*3 e le icone sulla riga di inserimento del nome*4. Oppure...



...premere per scorrere l'elenco di nomi predefinito



Premere per selezionare un carattere, un numero*5 o un simbolo*4 o un nome dall'elenco predefinito



Premere per cancellare*4 l'ultimo carattere, numero o simbolo o premere senza rilasciare per rimuovere tutto il testo



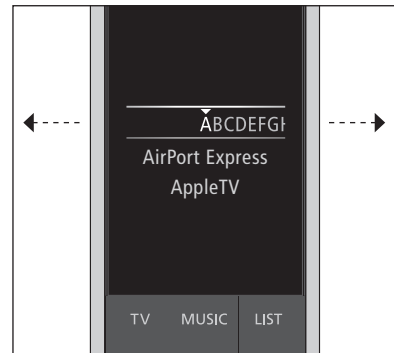
Premere per trovare l'icona di salvataggio ✓ e salvare il nome



1Se si desidera ridenominare un prodotto, premere **LIST per richiamare **Impost.** Selezionare **Avanzate** e richiamare **Prodotti**. Seguire le istruzioni per ridenominare il prodotto.*

**2Quando si ridenomina una fonte sul BeoRemote One, si consiglia di ridenominare anche la fonte del televisore o dell'impianto musicale, se possibile.*

3È possibile utilizzare solo caratteri latini per ridenominare le fonti e le funzioni. Se un carattere contiene simboli speciali, è possibile premere **MENU con il carattere evidenziato per accedere a un elenco di caratteri speciali.*



4Utilizzare le icone al termine della riga di inserimento del nome per passare dai caratteri maiuscoli ai minuscoli **Aa e viceversa, per accedere ai numeri **123**, ai simboli **#+=** e alle icone "elimina" **✕** e "salva" **✓**.*

5È inoltre possibile inserire numeri utilizzando i tasti numerici del BeoRemote One, da **0 a **9**.*

Spostamento di fonti o funzioni

È possibile modificare l'ordine di visualizzazione delle fonti elencate quando si premono i tasti **TV** e **MUSIC** per il prodotto comandato. È inoltre possibile spostare le funzioni del tasto **LIST** dedicato a ciascuna fonte, **LIST MUSICA** e **LIST TV**. Notare, tuttavia, che non è possibile spostare il menu **Impost.**, sempre visualizzato in fondo all'elenco.

*Per spostare una fonte o una funzione*1 per i tasti TV, MUSIC e LIST...*

Premere per richiamare **Impost.** sul display del BeoRemote One



Premere per accedere all'elenco delle fonti o funzioni da spostare: **Fonti TV**, **Fonti MUSICA**, **LIST TV** o **LIST MUSICA**



Premere per richiamare **Sposta**



Premere per selezionare la fonte o la funzione*1 da spostare, come **WEBMEDIA**



Premere per spostare l'elenco dietro la voce selezionata ✓



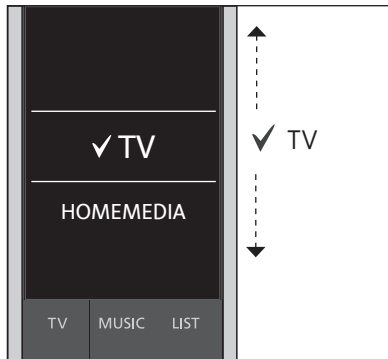
Premere per posizionare la voce nell'elenco



Continuare con la fonte o la funzione successive da spostare. Oppure...



...premere per tornare indietro nei menu o premere senza rilasciare per uscire completamente dal menu



*Spostare l'elenco dietro la voce selezionata ✓, e utilizzare il tasto **centrale** per posizionare la voce nell'elenco.*

1 Se invece si desidera ridenominare un prodotto, premere **LIST per richiamare **Impost.** Selezionare **Avanzate** e richiamare **Prodotti.** Seguire le istruzioni per spostare il prodotto. Notare, tuttavia, che il prodotto attivo è sempre posizionato in cima a **LIST.***

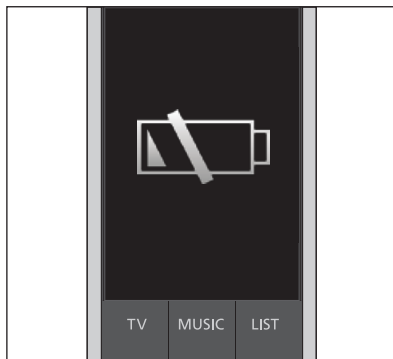
Manutenzione

Sostituzione delle batterie del BeoRemote One

Quando l'avviso batterie scariche viene visualizzato sul display del BeoRemote One, è necessario sostituire le batterie del telecomando.

Il BeoRemote One utilizza due batterie. Si consiglia di usare solo batterie da 1,5 volt (formato AAA).

Sostituire le batterie seguendo le istruzioni riportate nella Guida rapida in dotazione al BeoRemote One oppure www.bang-olufsen.dk/support/beo-remoteone.pdf.



Quando l'avviso batterie scariche viene visualizzato sul display, non è possibile utilizzare le funzioni correlate al display prima di aver cambiato le batterie.

Pulizia del BeoRemote One

Pulire il telecomando BeoRemote One con un panno morbido, privo di peli e ben strizzato.

Nota: non utilizzare mai alcool o altri solventi per pulire una qualsiasi parte del telecomando!

Aggiunta di altri prodotti

Il BeoRemote One è preimpostato in fabbrica per l'uso esclusivo con un televisore (BeoVision).

Se si desidera utilizzare il BeoRemote One con un nuovo tipo di prodotto Bang & Olufsen o se si desidera utilizzare lo stesso BeoRemote One con più prodotti, è necessario includere i prodotti in LIST del BeoRemote One per poterli selezionare.

I prodotti azionati con il BeoRemote One sono suddivisi in tre tipi:

- **Televisori**
(BeoVision come default):
8 diverse Opzioni prodotto
- **Impianti musicali**
(BeoSound come default):
8 diverse Opzioni prodotto
- **Prodotti 'Beo4'*1** (Beo4 VIDEO, Beo4 AUDIO ecc., come default):
4 diverse Opzioni prodotto

Le impostazioni delle Opzioni consentono al BeoRemote One di azionare i prodotti individualmente. Se, per esempio, due televisori sono presenti nella stessa stanza e i comandi del BeoRemote One possono essere ricevuti da entrambi, è necessario configurare ciascun televisore come singolo prodotto e impostarlo sull'Opzione corretta.

Le impostazioni effettuate per il BeoRemote One sono salvate per il prodotto attivo. Per informazioni su come usare il telecomando con un altro prodotto, [vedere pagina 15](#).

Nota: se si desidera usare un prodotto Network Link con un Beo4, è necessario impostarlo come prodotto 'Beo4'. Per ulteriori informazioni, [vedere le pagine 16-18](#).

Passo 1 - Aggiunta o rimozione di un prodotto da LIST

Perché si possa selezionare e comandare un nuovo prodotto con il BeoRemote One, il prodotto deve essere prima aggiunto a LIST del BeoRemote One.

Il prodotto deve essere quindi impostato sulla Opzione corretta nel menu **Op. prod.** affinché il BeoRemote One possa riconoscerlo come prodotto individuale; [vedere pagina 14](#).

Per aggiungere o rimuovere un prodotto richiamato tramite il tasto LIST...

Premere per richiamare Impost. sul display del BeoRemote One



Premere per richiamare Avanzate



Premere per selezionare Prodotti



Premere per selezionare Visualizza



Premere per selezionare il prodotto da visualizzare o nascondere, come BeoVision(2)



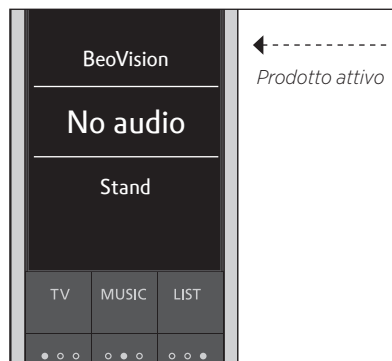
Premere per visualizzare ✓ o nascondere il prodotto (nessuna selezione)



Continuare con il prodotto successivo da visualizzare o nascondere. Oppure...



...premere per tornare indietro nei menu o premere senza rilasciare per uscire completamente dal menu



Quando un prodotto è stato aggiunto a LIST, il prodotto attivo sarà sempre visualizzato in cima quando si preme LIST.

** Per informazioni sull'uso e l'azionamento di un prodotto 'Beo4' con il BeoRemote One, [vedere le pagine 16-18](#).*

Notare che è possibile ridenominare un prodotto o cambiarne l'ordine di visualizzazione quando viene richiamato tramite il tasto LIST. L'operazione è la stessa di quella utilizzata per ridenominare o spostare le fonti e le funzioni dei tasti TV, MUSIC e LIST; [vedere pagina 10 e pagina 11](#).

Passo 2 – Impostazione del prodotto sull'Opzione corretta

Se si utilizza il BeoRemote One per un nuovo prodotto o per due o più prodotti dello stesso tipo, per esempio, due televisori e i comandi del BeoRemote One possono essere ricevuti da entrambi i prodotti, il BeoRemote One deve essere in grado di riconoscere i prodotti individualmente. Per questo motivo, è necessario impostare il prodotto su una delle Opzioni disponibili utilizzando il menu **Op. prod.**

A seconda della configurazione, è possibile impostare un prodotto in modo che risponda o meno ai comandi del BeoRemote One.

Per informazioni sulle Opzioni da utilizzare, consultare la guida del proprio televisore o impianto musicale.

Nota: se si desidera usare un prodotto Network Link con un Beo4, è necessario impostarlo come prodotto 'Beo4'. Per ulteriori informazioni, vedere le pagine 16-18.

Per assegnare al prodotto un'Opzione specifica con il BeoRemote One...

Puntare il telecomando verso il ricevitore IR del prodotto per il quale si desidera programmare l'Opzione. La distanza massima tra il telecomando e il ricevitore IR non deve superare 0,5 m.

Premere per richiamare Impost. sul display del BeoRemote One



Premere per richiamare Avanzate



Premere per richiamare Op. prod.



Selezionare se si desidera che il prodotto risponda a IR o non risponda a IR*1



Selezionare il prodotto attivo, come BeoVision



Selezionare un'Opzione*2 per il prodotto, come BeoSound



Selezionare Invia e premere il tasto centrale per memorizzare l'Opzione selezionata



¹* Selezionare **Si IR** se si desidera che il prodotto risponda ai comandi del BeoRemote One, e **No IR** se si desidera che il prodotto non risponda ai comandi del telecomando.

²* Per poter visualizzare l'Opzione del prodotto, come **BeoSound**, sul display del BeoRemote One quando si preme **LIST**, è necessario aggiungere il prodotto a **LIST** del BeoRemote One; vedere pagina 13.

Selezione dei prodotti con il BeoRemote One

In genere, è possibile attivare una fonte, come TV, premendo **TV** o **MUSIC** e trovando la fonte pertinente sul telecomando. Tuttavia, se si dispone di più prodotti, è necessario selezionare il prodotto desiderato prima di poter utilizzare le sue fonti. La selezione del prodotto desiderato viene effettuata tramite **LIST**.

Per selezionare il prodotto desiderato...

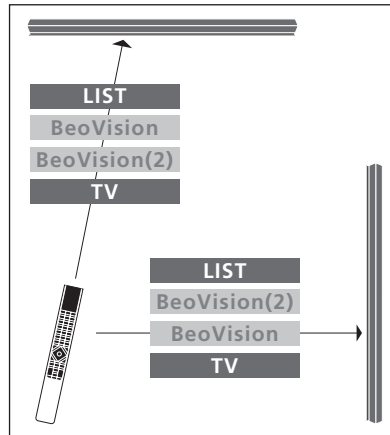
Premere per richiamare il prodotto corrente, come **BeoVision**, su **LIST** del BeoRemote One



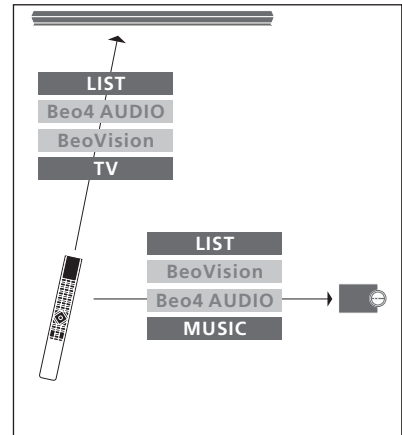
Selezionare il prodotto desiderato*, per esempio, **BeoVision(2)** per un televisore Network Link, o **Beo4 AUDIO** per un impianto musicale 'Beo4'



Premere e selezionare una fonte, come **YOUTUBE**



Esempio di funzionamento del telecomando quando si passa da un televisore con Network Link a un altro.



Esempio di funzionamento del telecomando quando si passa da un televisore con Network Link a un impianto musicale con Master Link, e viceversa.

¹*Per richiamare il prodotto desiderato, come **BeoVision(2)** sul display del BeoRemote One, è necessario prima aggiungerlo a **LIST** del BeoRemote One; [vedere pagina 13](#).

Utilizzo di BeoRemote One con un prodotto 'Beo4'

È possibile utilizzare il BeoRemote One per comandare un televisore Master Link o un impianto musicale normalmente utilizzati con un Beo4. Per poterlo selezionare, il prodotto deve essere presente in LIST del BeoRemote One. Quando un prodotto 'Beo4' viene selezionato, LIST del BeoRemote One contiene le stesse funzioni di LIST del Beo4. Non è tuttavia possibile selezionare le fonti tramite LIST. Per informazioni sull'uso del BeoRemote One, se normalmente si utilizza il Beo4, [vedere pagina 19](#).

Per poter azionare il prodotto 'Beo4' con il BeoRemote One, è necessario impostarlo sull'Opzione corretta; [vedere pagina 17](#).

Quando si usa il BeoRemote One per comandare un prodotto 'Beo4', i tre MyButtons sono assegnati ai tasti corrispondenti a DTV, DVD e CD sul Beo4. È possibile cambiare questa configurazione in qualsiasi momento e assegnare i tre MyButtons in modo che attivino un'altra fonte direttamente; [vedere pagina 18](#). Tuttavia, quando si utilizza il BeoRemote One per azionare un prodotto 'Beo4', non è possibile usare i MyButtons per salvare un profilo personalizzato ("istantanea") con le impostazioni di visualizzazione e riproduzione correnti.

Quando il BeoRemote One è utilizzato per l'azionamento di un prodotto 'Beo4', è inoltre possibile attivare una fonte specifica premendo i tasti TV e MUSIC; [vedere pagina 18](#).

Per informazioni su come passare a un altro tipo di prodotto da un prodotto 'Beo4'; [vedere pagina 15](#).

Passo 1 – Aggiunta o rimozione di un prodotto 'Beo4' da LIST

Quando si desidera utilizzare il BeoRemote One per comandare un prodotto 'Beo4', il prodotto deve essere prima aggiunto a LIST del BeoRemote One.

Poi è necessario impostare l'Opzione corretta per il prodotto; [vedere 17](#).

Notare che è inoltre possibile ridenominare un prodotto o cambiarne l'ordine di visualizzazione quando viene richiamato tramite il tasto LIST. L'operazione è la stessa di quella utilizzata per ridenominare o spostare le fonti e le funzioni dei tasti TV, MUSIC e LIST; [vedere pagina 10](#) e [pagina 11](#).

Per aggiungere o rimuovere un prodotto 'Beo4' richiamato tramite il tasto LIST...

Premere per richiamare Impost. sul display del BeoRemote One

Premere per richiamare Avanzate

Premere per selezionare Prodotti

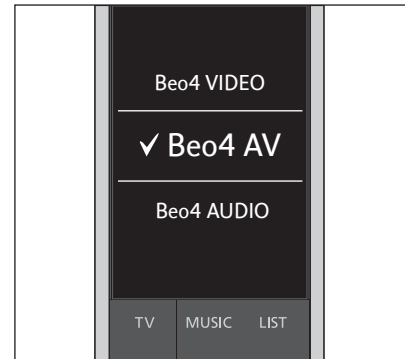
Premere per richiamare Visualizza

Premere per selezionare il prodotto 'Beo4' da visualizzare o nascondere. Le opzioni sono: Beo4 AUDIO, Beo4 VIDEO, Beo4 AV o Beo4 LINK

Premere per visualizzare ✓ o nascondere il prodotto (nessuna selezione)

Continuare con il prodotto successivo da visualizzare o nascondere. Oppure...

...premere per tornare indietro nei menu o premere senza rilasciare per uscire completamente dal menu



Selezionare uno dei quattro prodotti 'Beo4': Beo4 VIDEO, Beo4 AV, Beo4 AUDIO, o Beo4 LINK:

- Beo4 VIDEO è utilizzato per un televisore 'Beo4' in Opzione 1 o 5.
- Beo4 AV è utilizzato per un televisore 'Beo4' in Opzione 2 o 6.
- Beo4 AUDIO è utilizzato per un televisore 'Beo4' in Opzione 1, 2, 5 o 6.
- Beo4 LINK è utilizzato per il secondo prodotto 'Beo4' quando due televisori o due impianti musicali sono situati nella stessa stanza.

Nota: se si desidera usare un prodotto Network Link con un Beo4, è necessario impostarlo come prodotto 'Beo4'.

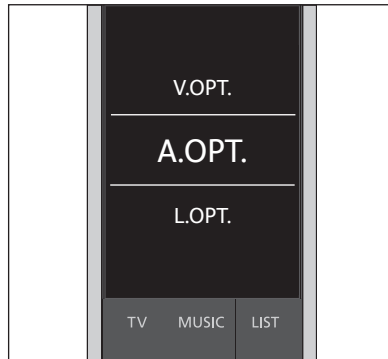


Passo 2 – Impostazione del prodotto 'Beo4' sull'Opzione corretta

Quando si utilizza il BeoRemote One per un prodotto 'Beo4', il menu Op. prod. viene adattato in base alle impostazioni delle Opzioni disponibili per il telecomando Beo4.

Per programmare l'Opzione di un prodotto 'Beo4' utilizzando il BeoRemote One...

Puntare il telecomando verso il ricevitore IR del prodotto per il quale si desidera programmare l'Opzione. La distanza massima tra il telecomando e il ricevitore IR non deve superare 0,5 m.



Premere per richiamare il prodotto corrente, come BeoVision, su LIST del BeoRemote One



Selezionare una delle tre Opzioni 'Beo4', V.OPT., A.OPT. o L.OPT. Per informazioni sulle Opzioni da utilizzare, consultare la guida del proprio televisore o impianto musicale.

Selezionare il prodotto*1 la cui Opzione si desidera programmare, come Beo4 LINK



Premere per richiamare Impost.



Premere per richiamare Avanzate



Premere per richiamare Op. prod.



Selezionare l'Opzione pertinente: V.OPT., A.OPT. o L.OPT.



Immettere il numero pertinente (0, 1, 2, 4, 5 o 6)



Impostazione di MyButtons e dei tasti TV o MUSIC per una fonte specifica

Quando si usa il BeoRemote One per comandare un prodotto 'Beo4', i tre **MyButtons** sono assegnati ai tasti corrispondenti a **DTV**, **DVD** e **CD** sul Beo4. È possibile cambiarli in qualsiasi momento e selezionare la fonte che si desidera attivare ogni volta che si preme uno dei tre **MyButtons**.

È inoltre possibile dedicare una fonte ai tasti **TV** o **MUSIC** e utilizzarli per attivare le fonti TV o MUSIC direttamente.

Notare che non è possibile utilizzare MyButtons per salvare un profilo personalizzato delle impostazioni di visualizzazione e riproduzione correnti quando si usa il BeoRemote One per comandare un prodotto 'Beo4'.

Impostazione di MyButtons e dei tasti TV o MUSIC per l'attivazione di una fonte specifica...

Premere per richiamare **Impost.** sul display del BeoRemote One



Premere per richiamare **Avanzate**



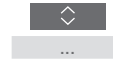
Premere per richiamare **Tasti**



Selezionare uno dei tre MyButtons o i tasti TV e MUSIC



Premere per scorrere l'elenco delle fonti*1



Premere per salvare la fonte che si desidera attivare con il tasto selezionato



Impostazione di MyButtons e dei tasti TV o MUSIC per l'attivazione diretta di una fonte.

1Una volta selezionati i tasti TV o MUSIC, è possibile scegliere **Nessuno se non si desidera che i tasti TV o MUSIC attivino una fonte specifica.*

Transizione dal Beo4 al BeoRemote One

Se di solito si usa il Beo4 per comandare i propri prodotti, la conversione di seguito indica quali tasti del BeoRemote One utilizzare per azionare un prodotto 'Beo4'. I tasti del BeoRemote One sono evidenziati in blu. I tasti che hanno esattamente la stessa funzione sul Beo4 e sul BeoRemote One sono di colore grigio chiaro.

TV: ...utilizzare il tasto **TV** sul BeoRemote One. Questo visualizza inoltre un elenco di fonti TV.

V.MEM: ...premere **TV** per richiamare le fonti TV e visualizzare **V.MEM** sul display del BeoRemote One.

A.MEM: ...premere **MUSIC** per richiamare le fonti musicali e visualizzare **A.MEM** sul display del BeoRemote One.

LIST: ...premere **LIST** sul BeoRemote One. **LIST** contiene le stesse funzioni del Beo4. *Nota: non è possibile selezionare fonti tramite **LIST**; utilizzare invece i tasti **TV** e **MUSIC**.*

STOP: ...premere **|| (Pausa)** sul BeoRemote One.

*Nota: i tasti **INFO** e **GUIDE** non offrono alcuna funzione quando si comanda un prodotto 'Beo4' con il BeoRemote One.*



LIGHT: ...premere **LIST** per trovare **LUCI** in **LIST** del BeoRemote One.

RADIO: ...utilizzare il tasto **MUSIC** sul BeoRemote One. Questo visualizza inoltre un elenco di fonti musicali.

DTV, DVD e CD: ...utilizzare **MyButtons[®]** sul BeoRemote One.

DTV: ● ● ●, **DVD:** ● ● ● e **CD:** ● ● ●

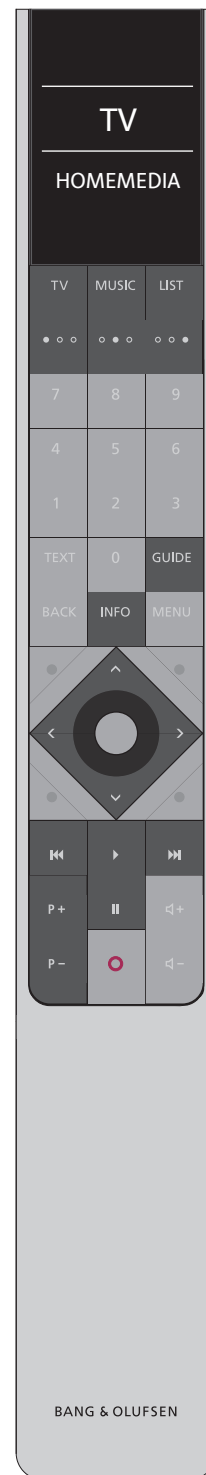
Tasto di navigazione: ...utilizzare i tasti freccia **<, >, ^ e v** sul BeoRemote One.

Ricerca in avanti o indietro: ...utilizzare **◀◀ e ▶▶** sul BeoRemote One.

▲ e ▼: ...utilizzare **P + /P -** sul BeoRemote One.

PLAY: ...utilizzare **▶ (Riproduzione)** sul BeoRemote One.

^{1}È possibile cambiare questa configurazione in qualsiasi momento e assegnare i tre **MyButtons** per attivare un'altra fonte direttamente; [vedere pagina 18](#).*



Impostazioni avanzate del BeoRemote One

Il menu **Avanzate** consente di effettuare impostazioni avanzate con il BeoRemote One. È possibile, per esempio, modificare la lingua del display o ripristinare le impostazioni di fabbrica del BeoRemote One. È inoltre possibile impostare l'intensità IR se si utilizza il BeoRemote One per azionare più di un prodotto 'Beo4'.

Se si utilizza il BeoRemote One per azionare le luci o le tende, è possibile effettuare le impostazioni nei menu **LUCI** e **CONTROLLO**. Questo potrebbe richiedere un sistema di automazione domestica supportato. Per ulteriori informazioni, rivolgersi al proprio rivenditore Bang & Olufsen.

Impostazione della lingua del BeoRemote One

È possibile modificare la lingua del display del BeoRemote One in qualsiasi momento. Dopo aver selezionato la lingua, tutti i menu e i messaggi vengono visualizzati nella lingua prescelta.

Notare, tuttavia, che per ridenominare fonti o funzioni, è possibile utilizzare solo caratteri latini.

*Se si è scelta erroneamente una lingua non desiderata, è possibile accedere al menu delle lingue premendo **LIST**, quindi il tasto freccia su \wedge una volta e infine il tasto **centrale**. Ripetere la procedura due volte.*

Impostazione della lingua del BeoRemote One...

Premere per richiamare Impost. sul display del BeoRemote One

LIST



Impost.



Premere per richiamare

Avanzate

Avanzate



Premere per richiamare **Lingua**

Lingua



Premere per scorrere le lingue.

...

Premere per selezionare la lingua che si desidera utilizzare



Ripristino del BeoRemote One

È possibile ripristinare il BeoRemote One alle impostazioni di fabbrica.

Per ripristinare il BeoRemote One...

Premere per richiamare Impost. sul display del BeoRemote One

LIST



Impost.



Premere per richiamare **Avanzate**



Avanzate



Premere per richiamare **Ripristino impost. fabbrica**



Ripristino

impost.

fabbrica



Sarà richiesto di confermare la nuova impostazione. Premere per confermare il ripristino, oppure...

...premere senza rilasciare per uscire dal menu senza ripristinare.

BACK



Per confermare il ripristino, premere il tasto centrale o premere **BACK** per annullare.

Nota: quando si ripristinano le impostazioni predefinite, le impostazioni effettuate sul BeoRemote One verranno eliminate.

Impostazione dell'intensità IR del BeoRemote One

È possibile impostare l'intensità IR del BeoRemote One. Se, per esempio, si utilizza il BeoRemote One per diversi prodotti 'Beo4' e questi prodotti sono collocati nelle immediate vicinanze, è possibile ridurre l'intensità IR del telecomando.

Per impostare l'intensità IR del BeoRemote One...

Premere per richiamare **Impost.** sul display del BeoRemote One



Premere per richiamare **Avanzate**



Premere per richiamare **Intensità IR**



Premere per scorrere le impostazioni dell'intensità IR



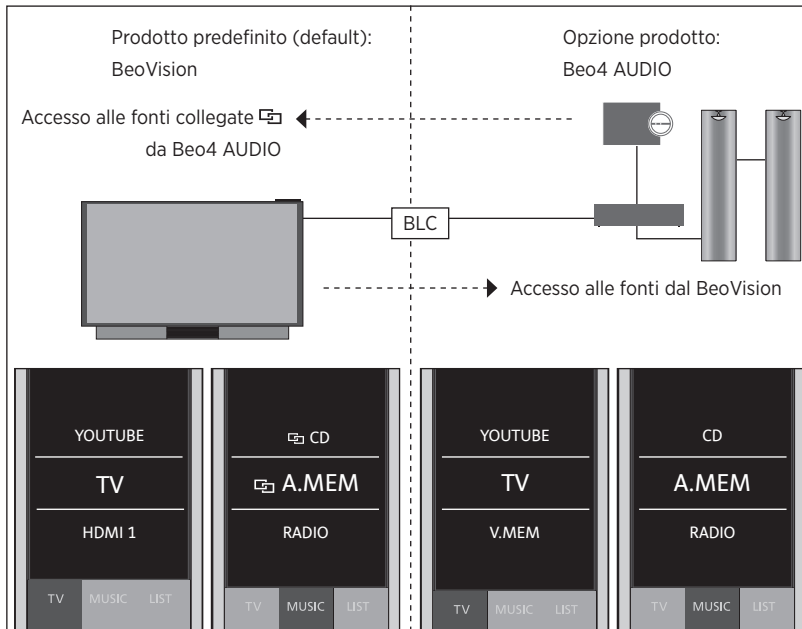
Premere per memorizzare l'impostazione



Configurazione BeoLink

Se si utilizza il BeoRemote One per azionare più prodotti e i prodotti sono collegati alla stessa rete, è possibile accedere all'audio delle fonti degli altri prodotti presenti nella rete. I prodotti possono essere collocati nella stessa stanza o in stanze separate. Per ulteriori informazioni su come collegare e configurare il prodotto, consultare la guida del proprio televisore o impianto musicale.



Televisore con Network Link e impianto musicale con Master Link nella stessa stanza o in stanze separate



In questa configurazione, il televisore Network Link è il BeoVision per default e l'impianto musicale Master Link deve essere impostato come Beo4 AUDIO. Per informazioni sull'impostazione del proprio prodotto, [vedere pagina 13](#) e [pagina 16](#).

Un elenco di fonti TV e MUSIC è disponibile per ciascun tipo di prodotto: BeoVision e Beo4 AUDIO.

Per visualizzare/nascondere le fonti di BeoVision utilizzando il BeoRemote One...

- > Il televisore è impostato come BeoVision in fabbrica e il BeoVision viene selezionato in LIST del BeoRemote One.
- > Visualizzazione ✓ o devisualizzazione delle fonti¹ del televisore tramite LIST del BeoRemote One; [vedere pagina 9](#).
- > Visualizzazione ✓ o devisualizzazione delle fonti collegate , come , tramite LIST del BeoRemote One; [vedere pagina 9](#).

Per visualizzare/nascondere le fonti di Beo4 AUDIO...

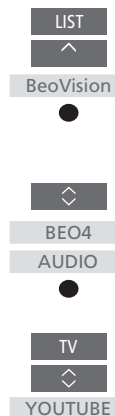
- > Selezionare Beo4 AUDIO² in LIST del BeoRemote One.
- > Visualizzazione ✓ o devisualizzazione delle fonti dell'impianto musicale tramite LIST del BeoRemote One; [vedere pagina 9](#).
- > Visualizzazione ✓ delle fonti che è possibile richiamare dal BeoVision, come YOUTUBE³, tramite LIST del BeoRemote One, o devisualizzazione delle fonti non desiderate; [vedere pagina 9](#).

Esempio di come ascoltare una fonte TV dal BeoVision⁴...

Premere per richiamare il prodotto corrente, come BeoVision, su LIST del BeoRemote One

Selezionare il prodotto desiderato, per esempio, Beo4 AUDIO²

Premere TV e selezionare la fonte che si desidera richiamare dal BeoVision, come YOUTUBE³



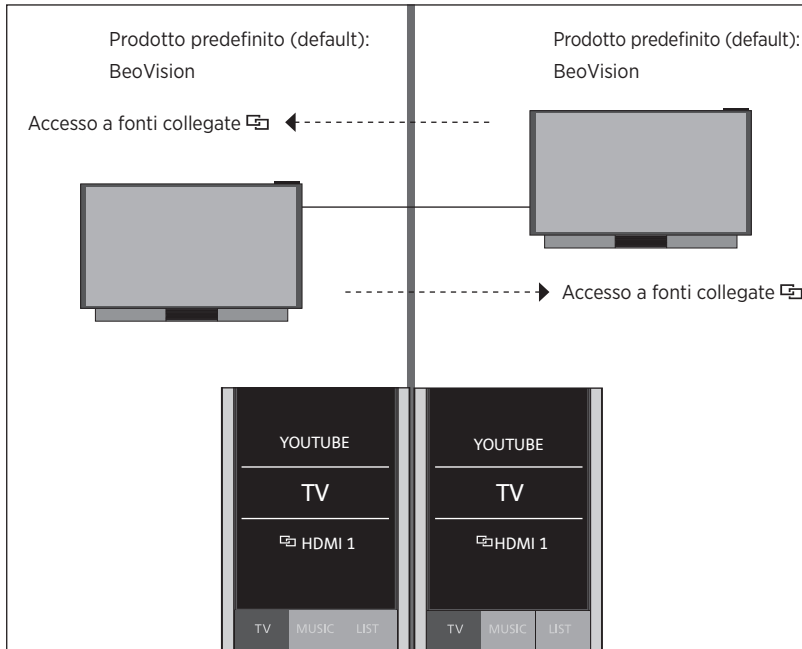
¹*Notare che le fonti TV disponibili sono visualizzate nel menu ELENCO FONTI del proprio televisore.

²*In questo esempio, BEO AUDIO è già stato aggiunto a LIST del BeoRemote One e l'impianto musicale è impostato come Beo4 AUDIO.

³*Se la fonte pertinente, come YOUTUBE, non è disponibile in LIST del BeoRemote One, contattare il proprio rivenditore.

⁴*Con Network Link, è possibile accedere all'audio delle fonti di altri prodotti nella rete. Se si collega il televisore a un prodotto Master Link, è necessario utilizzare anche un BeoLink Converter NL/ML (BLC) per poter usufruire dei vantaggi offerti da Network Link.

Due televisori con Network Link in stanze separate



In questa configurazione, entrambi i televisori Network Link sono BeoVision per default.

Lo stesso elenco di fonti TV e MUSIC è disponibile per entrambi i televisori. Nell'esempio, sono visualizzate solo le fonti TV.

Per visualizzare/nascondere le fonti di entrambi i televisori utilizzando il BeoRemote One...

- > Entrambi i televisori sono impostati come BeoVision in fabbrica e il BeoVision è selezionato in LIST del BeoRemote One.
- > Visualizzazione ✓ o devisualizzazione delle fonti* di entrambi i televisori tramite LIST del BeoRemote One; [vedere pagina 9](#).
- > Visualizzazione ✓ o devisualizzazione delle fonti collegate, come HDMI 1, di entrambi i televisori tramite LIST del BeoRemote One; [vedere pagina 9](#).

Esempio di come ascoltare una fonte TV collegata**...

Premere TV e selezionare una fonte collegata, come HDMI 1

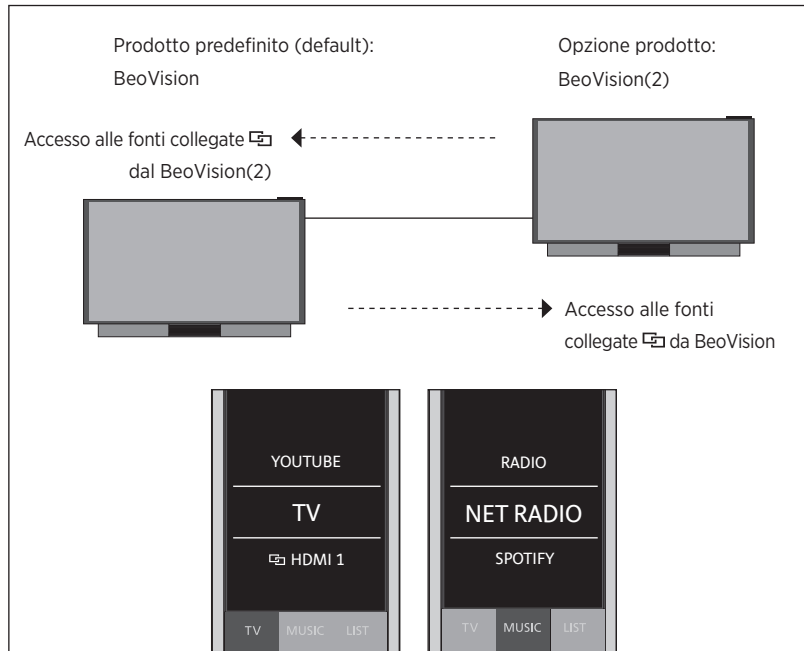


*Notare che le fonti TV disponibili sono visualizzate nel menu ELENCO FONTI del televisore.

**Con Network Link, è possibile accedere all'audio delle fonti di altri prodotti nella rete.

Nota: se si desidera usare un prodotto Network Link con un Beo4, è necessario impostarlo come prodotto 'Beo4'. Per ulteriori informazioni, [vedere le pagine 16-18](#).

Due televisori Network Link nella stessa stanza (con un BeoRemote One)



In questa configurazione, il televisore Network Link è il **BeoVision** per default e il secondo televisore è impostato come **BeoVision(2)**. Per informazioni sull'impostazione del proprio prodotto, [vedere pagina 13](#).

Lo stesso elenco di fonti TV e MUSIC è disponibile per entrambi i prodotti, **BeoVision** e **BeoVision(2)**.

Per visualizzare/nascondere le fonti di entrambi i televisori utilizzando il BeoRemote One...

- > Selezionare **BeoVision** o **BeoVision(2)**^{*1} in **LIST** del BeoRemote One.
- > Visualizzazione ✓ o devisualizzazione delle fonti^{*2} di entrambi i televisori tramite **LIST** del BeoRemote One; [vedere pagina 9](#).
- > Visualizzazione ✓ o devisualizzazione delle fonti collegate , come **HDMI 1**, di entrambi i televisori tramite **LIST** del BeoRemote One; [vedere pagina 9](#).

Esempio di come ascoltare una fonte TV collegata^{*3}...

Premere per richiamare il prodotto corrente, come **BeoVision**, su **LIST** del BeoRemote One

Selezionare il prodotto desiderato, per esempio, **BeoVision(2)**^{*1}

Premere **TV** e selezionare una fonte collegata , come **HDMI 1**



^{*1}In questo esempio, **BeoVision(2)** è già stato aggiunto a **LIST** del BeoRemote One e il televisore è impostato come **BeoVision(2)**.

^{*2}Notare che le fonti TV disponibili sono visualizzate nel menu **ELENCO FONTI** del televisore.

^{*3}Con **Network Link**, è possibile accedere all'audio delle fonti di altri prodotti nella rete.

Nota: se si desidera usare un prodotto **Network Link** con un **Beo4**, è necessario impostarlo come prodotto 'Beo4'. Per ulteriori informazioni, [vedere le pagine 16-18](#).